

## Jaké bylo léto?

- jít domů? walk home?
- jet domů? go home
- letět domů...
- golem
- šli jsme na **Sněžku**, Svoboda nad Úpou
  - Sněžka = hora, velká hora, nejvyšší česká hora
  - Moc Čechů, moc Slováků
  - Zapomněl jsem bundu
- Hrál jsem golf;
  - co potřebujete na golf?
  - Hůl
  - Balonek / baloníček
- Co doma?
- Co v Brně? – Nuda v Brně.
- Co je delší? Portugalsko – Praha, nebo Praha – Brno?
- Měl jsem rýmu..
- Do Říma = to Rome
- Netflihovala jsem = DÍVALA JSEM SE NA FILMY NA POČÍTAČI LEGÁLNĚ
  - Jaký seriál je dobrý?
    - House of cards
    - Casa de papel
    - Vikings
    - Peaky blinders
  - Český seriál?
    - Kriminálka Anděl: to je špatný
    - Most! <https://www.ceskatelevize.cz/porady/10995220806-most/>

## Týden 01: opakování, kardiologie

### 1) Poslouchajte a odpovzte (TM CD1/62: [link](#))

1. Jak dlouho pacient cítí bolest? **UŽ PÁR MĚSÍCŮ = +/- 2,3,4, MAYBE 5**
2. Jak to začalo? **MĚL CHŘIPKU A HOREČKU, BRAL ANTIBIOTIKA**
3. Proč šel do nemocnice? **BYLO TO HORŠÍ A HORŠÍ = ZHORŠILO SE TO**
4. Co se stane, když **zastaví**? **SKORO OKAMŽITĚ BOLEST ZHORŠÍ / ZMÍRŇUJE / PŘESTANE**
  
5. Jak popisuje dýchání? **BOLEST NA PRSOU**

BOLEST + DOBRÝ / LEPŠÍ / NEJLEPŠÍ = BDSM

Kde je v Brně planetárium? Náměstí **míru**. = Peace square

Fotbal skončil 0:0, film skončil v 10:00..

## 2) Dělejte otázky

1. **JAK DLOUHO: MÁTE BOLESTI / TA BOLEST TRVÁ / ... ?** — Déle než čtvrt hodiny.
2. **KDE (VÁS) TO BOLÍ ?** — **Tady** na hrudníku, **uprostřed**.
  - a. **Kam** se bolest šíří? — **Sem** na hrudník, doprostřed.
  - b. **KDE** je bolest? ≈ Kde je Petr / Rex?
  - c. ~~KDE~~ máte bolest (singular)? → Kde **máte** bolesti (plural)?
3. **KAM: SE BOLEST ŠÍŘÍ / BOLEST VYSTŘELUJE ?** — **Do** obou horních končetin.
  - a. **STŘELNÁ ZBRAŇ**
4. **KDY TO BOLÍ VÍC? V KLIDU NEBO PŘI NÁMAZE? ZHORŠUJE NĚCO TU BOLEST ?** — V klidu to bolí víc.
  - a. **NĚCO (S) ZHORŠUJE / ZMÍRŇUJE BOLEST (O)**
  - b. **JÍDLO ZHORŠUJE BOLEST**
  - c. Sport zhopršuje bolest.
  - d. Maminka zhoršuje bolest.
5. **CO DÝCHÁNÍ? JAK SE VÁM DÝCHÁ PŘI CHŮZI?** ? — Zadýchávám se, když jdu do schodů.
6. **CO KŘEČE? MÁTE? JE BOLEST HORŠÍ PŘI CHŮZI?** ? — Mám velmi silné křeče, když chodím nebo dlouho stojím, ale cítím je, i když nic nedělám.
7. **OMDLÍVÁTE NĚKDY / PŘI VĚTŠÍ NÁMAZE ?** — Asi čtyřikrát jsem omdlel, vždycky v práci – pracuju jako **klaun** (= clown).
8. **JSTE NĚKDY UNAVENÝ ?** — Ano, teď v důchodu jsem paradoxně víc unavený, než jsem byl, když jsem pracoval.
9. **CO NOHY? OK = V POŘÁDKU / V POHODĚ? MÁTE NĚKDY STUDENÉ NOHY ?** — Ne, moje nohy mají normální teplotu.
10. **CO SRDCE? V POŘÁDKU? BUŠÍ VÁM SRDCE?** ? — Srdce mi bije normálně, žádné bušení necítím.
11. **POTÍTE SE? POTÍTE SE NĚKDY (PŘI BOLESTI) ?** — Potím se neustále, v klidu i při bolesti.
12. **MÁTE NĚKDY NUCENÍ NA ZVRACENÍ? | ZVRACÍTE NĚKDY?** — Ne, asi mám dobrý žaludek, ale nikdy nezvracím.

KDE? → JINDE (SOMEWHERE ELSE)

KAM? → JINAM (SOMEWHERE ELSE)

JAKÝ? → JINÝ (DIFFERENT)

JAK? → JINAK (IN A DIFFERENT WAY)

Děláme to jinak.

**Něco s příběhem.** Something with a story.

### 3) Spojte odpověď s otázkou

1. Máte křeče v lýtkách i v klidu? – F
  2. Máte vysoký krevní tlak? – C
  3. Omdlíváte při větší námaze? – D
  4. Cítíte při dýchání bolest na hrudi? – G
  5. Vykašlal jste **krev**? – A
    - a. Vykašlal jste krev / hlen / něco / to / **kouř** (smoke)?
  6. Otékají vám nohy? – B
  7. Máte cukrovku? – E
- 
- A. Ano, včera jsem měl krvavý kašel.
  - B. Když nic nedělám, jsou nohy v pořádku.
  - C. Nevím, myslím, že mám kolem **130 na 90**.
  - D. Jednou, když jsem **stěhoval** stůl. *moving*
  - E. Ano, mám, už od 10 let.
  - F. Ano, jsem **kadeřnice** a po práci to je hrozné.
    - a. Holič = barber
    - b. kadeřnice = hairdresser
  - G. Trochu, když se **zadýchám**.

#### 4) Doplnujte. Používejte slova vpravo (tři jsou extra).

CZKey-Online platform for Learning Medical Czech.

Pacient: Dobrý den.

Lékař: Dobrý den, pane Štěpáne. Co vás (1) **TRÁPÍ**? Jaké máte potíže?

Pacient: Často cítím (2) **BOLEST** na hrudníku. Mám strach, že dostanu infarkt.

Lékař: Ale to ještě nemusí být infarkt. Jak dlouho máte ty bolesti?

Lékař: Pacient: Tak dva týdny.

Lékař: Aha. A jak dlouho (3) **TRVÁ** ta bolest, když ji cítíte? Kolik minut?

Pacient: Určitě méně než 10 minut.

Lékař: (4) **VRACÍ** se ty bolesti? – vracet = to return / zvracet

Pacient: Ano, ano.

Lékař: A cítíte je při námaze nebo v klidu?

Pacient: Když si sednu a chci si odpočinout, tak to většinou (5) **ZAČNE** a bolest pokračuje třeba 15 minut.

Lékař: Jaká je ta bolest, můžete ji popsat?

Pacient: Taková jako svíravá a někdy cítím pálení.

Lékař: Cítíte tu bolest jenom na hrudníku nebo **někam** (6) **VYSTŘELUJE**?

Pacient: Někdy se mi zdá, že ji cítím i tady, v břiše.

Lékař: A chce se vám při té bolesti (7) **ZVRACET**?

Pacient: Ne, to ne.

Lékař: Můžete mi ukázat, kde přesně (8) **CÍTÍTE** ty bolesti?

Pacient: Tady.

Lékař: Dobře. A cítíte něco, když to tady trochu zmáčknu? Ted?

Pacient: Ani ne... Ne, nebolí to.

Lékař: Pane Štěpáne, musím vás poslat na další vyšetření.

Slova

začne

bolí

vystřeluje

zvracet

přestane

je

bolest

trvá

vrací

trápí

cítíte

#### 5) Poslouchejte a řekněte, jestli je to pravda (A), nebo ne (N) (TM

CD/65: [link](#))

- |                                             |                                  |
|---------------------------------------------|----------------------------------|
| 1. Pacientka je v nemocnici týden.          | A × N – druhý den                |
| 2. Pacientka chodí pravidelně k lékaři.     | A × N                            |
| 3. Pacientka měla před dvěma dny horečku.   | A × N                            |
| 4. Pacientka přijela do nemocnice s dcerou. | A × N – dcera jen volala sanitku |
| 5. Pacientka neví, na co zemřel otec.       | A × N – ví, že zemřel na infarkt |

## 6) Doplňte správné slovo z nabídky

1. Ještě nevím, **KDY / KAM** pojedu na dovolenou.
2. Víím, **ŽE / JAK (ABOUT HIS LAST NAME)** se jmenuje Petr.
3. Co byste dělal, **KDYBY** se to zhoršilo?
4. Řekl ti učitel, **KDY** začíná lekce?
5. Co bys dělala, **KDYBYS** nenapsala ten test?
6. Zapomněl jsem jméno toho, **KDO** ti telefonoval.
7. Zapomněl jsem, **JAKÁ** tramvaj tam jezdí.
8. Zeptali se, **JAK** se cítím.
9. Nevíte, **KDO / KDE** je doktor Novák?
10. Petr mi řekl, **ŽE / PROČ** přestal kouřit — měl problémy s dýcháním.

### Slova

kde	kdyby
že	kdy
kam	kdo
kdybys	jak
jaká	proč

## 7) Doplňte předložku.

Bušení srdce jsem **V** poslední době necítila. A co to motání hlavy a závratě, **NA** které jste si minule stěžovala? Komory pumpují krev **ZE** srdce do tepen. Bolest se šíří **DO** levého ramena. Bolí to, když jdu **DO / ZE** schodů. Cítím bolest tady **MEZI** lopatkami. Léčím se **S** tím už dva roky **U** doktora Nováka **NA** kardiologii. Bolí mě hlava **PŘI** změnách tlaku. Musím se zastavit **PO** deseti krocích. Odpoledne musím jít **NA** kontrolu **KVŮLI** tomu kašli, který mám už **\_\_X\_\_** týden. **BEZ** těch léků je mi mnohem hůře. Bolest je nejhorší **PO** jídle (když se najím).

## 8) Doplňte tabulku.

<b>KDE jsi byl?</b> <i>(v / na + loc; u + gen)</i>	<b>KAM jsi šel?</b> <i>(do + gen, na + acc, k + dat)</i>
Byl jsem ve škole <b>na zkoušce</b> .	Šel jsem do školy <b>na zkoušku</b> .
... na <b>kontrolu</b> .	Šel jsem k lékaři <b>na kontrolu</b> .
Byl jsem v nemocnici <b>na vyšetření</b> .	... <b>na vyšetření</b> .
... u profesora Nováka.	Šel jsem na test k <b>profesoru Novákovi</b> .
Byl jsem v galerii <b>na výstavě</b> .	... na <b>výstavu</b> .
Byl jsem na zahrádce <b>na pivu</b> .	... na <b>pivo</b> .
... u Petra na <b>vodce</b> .	Šel jsem k Petrovi <b>na vodku</b> .
... v kině na <b>filmu</b>	Šel jsem do kina <b>na film</b> .
Byl jsem na testu <b>u profesorky Táborské</b> .	... k profesorce <b>Táborské</b>
Byl jsem v obchodě <b>na nákupu</b> .	... do obchodu na <b>nákup</b>
... u Emila	Šel jsem na narozeniny <b>k Emilovi</b> .
Seděl jsem <b>na gauči</b> .	Posad'te se prosím na <b>gauč</b> .
Cítím bolest <b>v levém rameni</b> .	Bolest vystřeluje do <b>levého ramene</b> .
Mám jizvu na <b>levé ruce</b> .	Uhodil jsem se do <b>levé ruky</b> .
Ležel jsem <b>na zádech</b> .	Spadl jsem na <b>záda</b>
Mám <b>na břiše</b> nějakou vyrážku.	Lékař se mi podívá na <b>břicho</b>